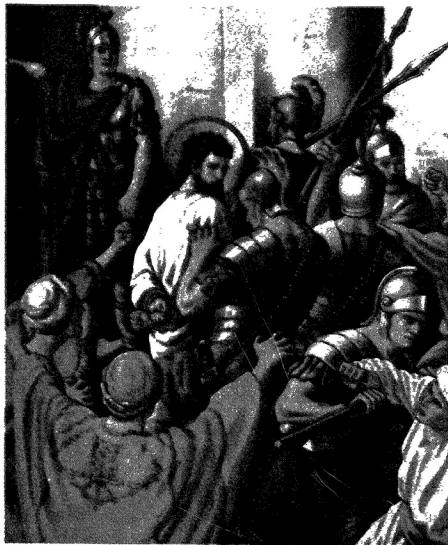


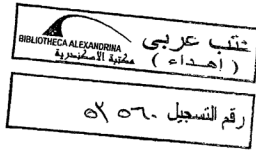


رسالة بولس الرسول إلى فليمون



22

القمص تادرس يعقوب ملطي



هدايا ٢٠٠٢

القمص / تادرس يعقوب مالطي

كنيسة ماري جرجس

من تفسير وتأملات
الآباء الأولين

رسالة بولس الرسول
إلى
فليمون

1-7111A
مكتبة الآباء

الكتاب : رسالة بولس إلى فلبيون .
إعداد : القمص تادرس يعقوب ملطي .
المطبعة : الأنبا رويس الأوفست بالكاتدرائية - العباسية .
رقم الإيداع بدار الكتاب : ١٩٧٩/٣٥٢٧



ممنوعة صاحب القسوس والقسوس
البابا شنودة الثالث
بابا الإسكندرية وبطريق الكنيس القبطية

مقدمة

هذه رسالة شخصية وجهها الرسول بولس إلى صديقه فليمون من أجل عيده^(١) الهارب أنسيموس الذى إلتقى بالرسول فى روما وآمن على يديه وتاب واعتمد وبعد فترة أعاده الرسول ومعه هذه الرسالة.

وهذه الرسالة رغم صغرها لكنها عذبة، وتحمل فى كل سطر حلوة الروح الرسولية المملوءة حباً، بل حملت تطبيقاً عملياً للمبادئ المسيحية.

١- كشفت عن الأبهة الروحية السماوية التى تربط الراعى برعيته فى المسيح يسوع فى أعلى درجاتها، والتى تتمثل فى الإهتمام الفردى بكل مخدم. فقد نسى الرسول المأسور أن يسجل لصديقه عن السجن وأتاعبه وآلامه الجسدية غامراً الرسالة بمشاعر الحب تجاه فليمون وتجاه أنسيموس.

٢- أوضحت روح الحب الذى يغمر به صديقه، فأمره لكن فى إنسحاق، وقبل أن يطلب حبه تجاه أنسيموس يفيض عليه بالحب...

كان يكفى أن يكتب الرسالة دون إرسال العبد، لكنه لم يفعل هذا، ليس لشيء إلا لكى يهب فليمون فرصة التسامح الإختياري فيكون إكليله أعظم!

٣- خلال هذه الرسالة تتكشف الروح الرسولية فى الكنيسة وهى **تشغيل الطاقات فى المسيح يسوع فى أكمل صورها الإيجابية**.

فكان يمكن لنا أن نحكم على بولس أنه رسول ناجح لو تاب أنسيموس على يديه وآمن واعتمد وردة إلى فليمون كعبد ... لكن الرسول يرى فى أنسيموس طاقة قوية، فحول إتجاهها من الشر إلى الخير بالروح القدس، فرسمه شماساً كما يقول القديس إيرونيموس ... وصار أنسيموس الخادم النافع للخدمة.

هكذا كانت الكنيسة الأولى إيجابية فى تربيتها لأولادها، لاتكف عن إستخدام كل

(١) يرى البعض أن كلمة "عبد" الواردة فى العدد ١٦ من الرسالة لاتعنى فى اليونانية عبد فعلاً بل تحمل معنى الخدمة أى يحتمل أن يكون عبداً أو خادماً أجيراً.

طاقاتهم للحياة مع الرب والكراسة بإسمه. تقدم لكل إنسان - حسب مواهبه - الخدمة الملائمة لحياته ولمجد الله، سواء أكان شيخاً أو طفلاً، رجلاً أو امرأة، بتولاً أو أرملة^(١) ...

٤- أخيراً يكتب القديس ذهبي القم في مقدمته عن الرسالة بعدما تلمس من خلالها الحياة الرسولية (إننى أتمنى أن ألتقى مع من يبلغنا تاريخ الرسل، لا من جهة ما يكتبوه أو نطقوا به، بل أود أن أتعرف على بقية أحاديثهم بل وأكلهم وسيرهم وجلسهم وعملهم اليومي ودخولهم ومسكنهم ... ويقص علينا كل شئ بدقة لكي نمثلي بالنفع من أعمالهم ... فإننا بهذا تهتم عقولنا، متصورة فضائلهم فننتأثر بهم وتزداد غيرة حتى تصير إلى حال أفضل جداً).

من هو فليمون؟

- ١- ولد بكولوسى أو ربما نشأ فيها، إذ قيل عن عبده أنه من القاطنين فيها (كو ١: ٩) وعن أرخيس - غالباً إنه - أيضاً أنه من أهلها (كو ٤: ١٧).
- ٢- ربما إلتقى بالرسول فى أفسس إذ جاء الرسول إلى كولوسى، وقد آمن على يديه، وإن كان البعض يرى أنه آمن على يدى أبفراس تلميذه.
- ٣- رسم أسقفًا على كولوسى.

مكان وزمان كتابتها:

- كُتبت من روما أثناء سجنه الأول مع رسالة كولوسى إذ:
- ١- ذكر الرسول عن نفسه أنه أسير (ع ١، ١٠، ٢١).
 - ٢- تحدث عن رجائه فى الخروج منه طالباً أن يعد له مسكناً (ع ٢٢).
 - ٣- أنسيموس نفسه هو الذى أرسل الرسالة إلى كولوسى.
 - ٤- الأشخاص الذين ذكر سلامهم فى هذه الرسالة هم المذكورين فى الرسالة إلى كولوسى. بهذا تكون قد كُتبت من السجن الأول حوالى سنة ٦٢ أو ٦٣ م.

(١) راجع كتاب "حبى للخروف الضال" أو خدمة العلمانيين فى الكنيسة (تحت الطبع).

أقسامها:

- ١ - السلام الرسولي ٣ - ١
٢ - محبة الرسول لصديقه ٧ - ٤
٣ - طلب الرسول من أجل أنسيموس ٢١ - ٨
٤ - الختام ٢٥ - ٢٢

١ - السلام الرسولي

"بولس أسير يسوع المسيح وتيموثاوس الأخ المحبوب والعامل معنا^١ وإلى أبغية المحبوبة وأرخيس المتجدد معنا وإلى الكنيسة التي في بيتك^٢ نعمة لكم وسلام من الله أبينا والرب يسوع المسيح^٣".

في مقدمة هذه الرسالة لم يدع بولس "رسولاً بل أسيراً:

١- يحلل ذهبي القم ذلك بأنه بهذا يؤثر حنو قلب فليؤمن تجاه بولس، فيكون للكلمات صديقه الأسير قوتها وفاعليتها.

٢- بدعوته هذه يعلن مشاركته للعبد فيما يستحقه من أسر، فهو يشترك مع أنسيموس فيما يأنف الناس منه ... منتهى الحب !!

٣- يقدم لصديقه فرصة قبول أنسيموس لأمر رسولي إلزامي، بل بدافع الحب الاختياري ... إنه ينصح لأمر ... كي يكون إكليل فليؤمن أعظم !

٤- يفتخر بولس بأسره، لأن هذا هو عمل المشاركة مع الرب يسوع أن يحتمل الإنسان الآلام والأتعاب معه ... وكما يقول ذهبي القم^(١) (عظيم هو لقب الرسول هذا، فإنه لم يذكر سلطانه أو قوته بل القيود والسلاسل ...)

إن أموراً كثيرة جعلت منه إنساناً مرموقاً مثل إختطافه إلى السماء الثالثة، لكنه لم يشر إلى ذلك بل إستعاض عنه بالسلاسل ! ... فإنه من عادة المحبين أن يتمجدوا بما يتألمون من أجل محبيهم أكثر من أن يتمجدوا بما يتقبلونه منهم !

(1) Concerning the statues 16: 6.

ليس للملك أن يتمجد بتاجه أكثر مما يتمجد به بولس بسلاسله !) .
بهذا الاختيار يبعث الرسول في قليمون الشوق إلى إحتمال الخسارة والمتاعب التي
لحقت من أنسيموس بفرح من أجل الرب !
والجميل في بولس أنه يشرك تلاميذه وزملاءه في الخدمة معه، فيكتب الرسالة
باسمه مع " تيموثاوس الأخ " . ولعل قليمون تعرف عليه في أفسس أو كولوسى .
وأيضاً في أعداء السلام يعطى إهتماماً خاصاً بكل فرد قدر المستطاع فيهم:
١- بقليمون فيدعوه " إلى قليمون المحبوب والعامل معنا " ... يكتب إليه بدالة
وكشريك معه في الخدمة إذ يدعوه " العامل معنا " وربما كان قد سيم أسقفاً في ذلك
الوقت .
إنه لا يدعوه " ابنى قليمون " بل " العامل معنا " أى شريك معى فى العمل
الرسولى، ملتزم أن يسلك بروح رسولية كخادم ناضج .
٢- ويهتم بزواجه كما يقول ذهبى الفم " وإلى أبغية المحبوبة " أو كما يرى
البعض أنها أخته ... لكن الجميل فى الأمر أن الرسول البتول وقد إلتهب قلبه بمحبة
البشرية فى الري ، خاصة وأنه قد كبر فى السن لا يخل من أن يدعو الرجال والنساء
بمحبوبيه، إذ تعلق قلبه بكل البشرية حتى أنفق وأنفق من أجلهم!
٣- ويهتم بإبن قليمون " أرخيس المتجند معنا " فمع صغر سنه ومع كونه شماساً
أو ربما كاهناً، لكن للرسول يدرك أنه متجند معه فى ذات العمل ...
إنه تشجعه أن يحارب كجندى صالح ... إنه متجند مع بولس الرسول، بل ومع
الكنيسة كلها تحت قيادة الرب يسوع ليصارع الكل بقلب واحد ضد أجناد الشر الروحية
فى السماويات أى إبليس وجنوده .
٤- وأخيراً بعدما ذكر أقرباء قليمون بأسمائهم عاد ليقول " وإلى الكنيسة التى فى
بيتك " وهذه الكنيسة هى جماعة المؤمنين الذين كانوا يجتمعون فى بيت قليمون .
ويقول تالودوريوس أنه قد صار بيته كنيسة بقيت أجيالاً .
ويقول ذهبى الفم أن من بين أعضاء الكنيسة من هم عبيد قليمون، لهذا كان لاتقاً
أن يبحث عن أنسيموس العبد الهارب ويفرح به عندما يعود عضواً فيها .

ويختم الرسول افتتاحيته بالسلام الرسولي، أي السلام الإلهي الموهوب لنا خلال رسله وكهنته.

وقد بدأ بالنعمة، قائلاً "نعمة لكم"، حتى كما يقول ذهبي الفم نتذكر نعمة الله الغافرة لنا عن العشرة آلاف وزنة نفتسام نحن عن الوزنات القليلة التي لنا لدى أمثال أنسيموس ... وبهذا نتأهل للسلام الإلهي إذ نتشبه بملك السلام.

+++

٢- محبة الرسول لصديقه

إعتاد الرسول أن يسلك بروح المسيح، لهذا نجده قبل أن يأمر قليمون بشئ يفيض عليه بالحب. (إنه يعطيه قبل أن يأخذ منه، يهبه عطاءً أعظم قبلما يطالبه يعطف أقل. وبهذا يخجله من أن يرفض له طلباً)^(٢).

يقول له " أشكر إلهي كل حين ذاكراً أياك في صلواتي^٤. سامعا بمحبتك والإيمان الذي لك نحو الرب يسوع ولجميع القديسين^{*}. لكي تكون شركة إيمانك فعالة في معرفة كل الصلاح الذي فيكم لأجل^{*} المسيح يسوع^١

لقد كشف له عن أصواق محبته الداخلية نحوه والتي تتمثل في:

١- أنه وسط أتعابه يتتبع أخباره فيسمع عن إيمانه بالرب يسوع، ومحبته لجميع القديسين ... وهما الركيزتان اللتان عليهما تبنى كل الحياة المسيحية. أي الإيمان الحي الفعال، الإيمان المشترك أي إيمان الكنيسة الواحدة الجامعة الذي تتسلمه عبر الأجيال بلا تحريف.

٣- أن إعجابه به جعله يشكر إلهه كل حين بسببه، وهكذا تحول السجن بما فيه من آلام إلى خلوة يقدم فيها الرسول الت شكرات والتسابيح لله من أجل نعمه على الكنيسة.

(2) Chrysostom : Homilies on Philemon.

* يقدمها البعض "في" أو "تجاه".

٤- أن بولس لم يفرح وحده بفليمون بل يقول " لأن لنا فرحاً كثيراً وتعزية بسبب محبتك لأن أحشاء القديسين قد أسترحت بك أيها الأخ^٧ ... بالعذوبة حب الكنيسة وروحيتها ، فإنها تفرح كثيراً وتعزى بمحبة رعاتها ورعيته ونموهم الروحي. وعلق القديس ذهبي الثم قائلاً بأن القديسين أشبه بأطفال مغرمين بحب والديهم، فيأخذ يشعرون بمحبة أبيهم " فليمون " الذى يعمل بإيمان وحب فيفرحون وتستريح أحشائهم به.

٢- طلب الرسول من أجل أنسيموس

بعد هذه المقدمة الملتهبة حباً بدأ يطلب من أجل أنسيموس، وفى طلبه أيضاً يستخدم الحكمة فيقول له.

" لذلك وإن كان لى بالمسيح ثقة كبيرة أن أمرك بما يليق^٨.

إنه يبدأ الطلب بقوة، أنه بالمسيح يقدر أن يتجاسر لالطلب بل ليأمر ... لكنه يأمر "بما يليق". فبالمسيح تستزع الكلفة بين البشر، لكن الإنسان لا يأمر إلا بما يليق فى الرب.

أما سر لياقة الطلب بل الأمر فهو:

١- أن المحبة تلزم فليمون بقبول أنسيموس.

يقول " من أجل المحبة أطلب بالحرى إذ أنا إنسان هكذا نظير بولس الشيخ والآن أسير يسوع المسيح^٩.

كلمة شيخ Presbytes هنا تحمل السلطان الكهنوتى الأبوى.

هذا الأب المسن قضى حياته فى خدمة الرب محتملاً الآلام من أجل الكرازة، وها هو الآن أسير الرب ... لهذا فهو يتكلم بحب كهنوتى أبوى مملوء خبرة... هذا الأب لا يقدر أن يصمت متى رأى فرصة لراع أو علمانى أن يعمل خيراً بل يطلب ذلك بالحرى.

بهذا المعنى قال القديس أغناطيوس النوراني^(٣) (لايسمح لى الحب بالصمت، لهذا وضعت على عاتقى أن أنصحكم حتى يسلك جميعكم معاً حسب إرادة الله).

(3) Epistle to Ephesians 3.

٢- مركز أنسيموس الجديد

تستند لياقة الطلب لا على دالة بولس الأبوية وشيخوخته وآلامه في الرب بل وعلى ما صار إليه أيضاً أنسيموس بعد الإيمان والعماد، إذ صار إيناً لبولس ... ولده في أدق اللحظات، في فترة شيخوخته وفي أثناء سجنه. إنه إين الشيخوخة، إين القيود ... وكما يقول ذهبي الفم ولده أثناء معركة قاسية، أثناء محاكمته من أجل الرب لذلك فهو إين مستحق الكرامة ودالة أعظم.

وعلق القديس ذهبي الفم على قول الرسول " أطلب إليك لأجل إينى أنسيموس الذي ولدته في قيودي "١٠، إنه لم يكن لأجل إيجال فليمون، ولا لإخماد غضبه، بل ليبهجه !

حقاً إن أمر توبة أنسيموس وإيمانه وجماده في أثناء سجن بولس (٤) مبهج لا لفليمون وحده بل وللكنيسة كلها !

٣- سمات أنسيموس الجديدة

لم يقف الأمر عند حدود صفته إذ صار إيناً لبولس، لكن سماته ذاتها تغيرت إذ يقول عنه " الذي كان قبلاً غير نافع لك ولكنه الآن نافع لك ولي "١١.

يقول ذهبي الفم " إذ يعلن أنه لم يكن قبلاً نافعاً بالمرّة يخدم غضب فليمون ... وها هو يقول " الآن نافع " وليس " سيكون نافع " مؤكداً أنه قد صار مستحقاً للمديح فعلاً).

وإذ صار أنسيموس هكذا، لهذا بعدما أختبره الرسول يرده إلى فليمون قائلاً " الذي رددته فأقبله الذي هو أحشائي "١٢، إنني لست أردّه بسلطان مدني، فهذا ما ليس لي حق فيه. لكنني أحسست له أحشائي لا أقدر أن أستغنى عنه كأحشائي الداخلية، أرسلته إليك لكي تعرف عليه، فإن كنت قد ذقت منه المرارة وهو غير مؤمن فمن حَقّ أن تتلمس حلالة حياته الجديدة. لهذا أسرعت برده إليك.

(٤) يرى القديس إيرونيموس في رسالته رقم ٨٢ أنه تجدد بل وسيم شماساً في أيام سجن بولس. وجاء في قوانين الرسل القديسين لك ٧ ف ٤ : ٤٦ من ضمن قائمة الأساقفة الذين ألغاهم الرسل، فأقيم فليمون على كرسيه، وأنسيموس على Borea بمكرونيا.

غير أن قوله رددته، لايعنى أنه أعاده بغير إرادة أنسيموس، فقد اعتاد بولس في سجنه أن يرسل تلاميذه إلى الكنائس (في ٢: ٢٥، كور ٤: ٧، ٨).

٤- لكى يصنع الخير إختياراً وليس كرهاً ...

يقول "الذى كنت أشاء أن أمسكه عندى لكى يخدمنى عوضاً عنك فى قيود الإنجيل"^{١٣}. ولكن بدون رأيك لم أرد أن أفعل شيئاً لكى لا يكون خبيرك على سبيل الإضطراب بل على سبيل الإختيار"^{١٤}.

إنه كراع صالح لايفوت الفرصة على فليمون أن يعفو عن أنسيموس بإرادته وإختياره.

هكذا يتمثل بولس بسيدته، إذ لايلزم الرب إنساناً على فعل الخير بل يعطيه مع حرية الإرادة إمكانية الإرادة الصالحة والعمل الصالح حتى متى أراد وعمل باختياره يتكلم. إنه بنعمته يستندنا ويعيننا ويبدأ معنا الطريق ويسير معنا ويكمله معنا دون أن يقهرنا على ذلك قهراً^(٥).

٥- إدراك حكمة الله فيما حدث ...

أولاد الله يدركون أن حياتهم هى مجموعة فرص يقدمها الله للإنبتاع منها ، فيايق بفليمون أن يسأل نفسه: لماذا سمح الله أن يسرقه أنسيموس ويهرب ؟ يجيب الرسول " لأنه ربما لأجل هذا أفترق عنك إلى ساعة لكى يكون لك إلى الأبد"^{١٥} لا كعبد فى ما بعد بل أفضل من عبد أخا محبوبا ولاسيما إلى فكم بالحرى إليك والرب جميعا ."

لقد حول هروب أنسيموس فرصة لينتقل من حال العبودية الزمنى ليرتبط مع فليمون سيده برباط أبدي. لا فى علاقات زمنية بل فى أخوة مملوءة حباً فيصير لفليمون إلى الأبد، لاتفرقه عنه أحداث أو حتى الموت.

إنفصل إلى حين من حال العبودية لفليمون ليرتبط لا مع فليمون فيقول له "ربما" ويراعى مشاعر أنسيموس فلا يقول "هرب" بل يقول "إفترق" عنك".

(٥) راجع أغسطينوس : النعمة والإرادة الحرة : ٤ طبعة ٦٩ وكتابه:

On man's perfection in righteousness 39.

وهنا يخرج ذهبى النعم بهذه النتيجة (إن كنا سادة فيليب بنا الا نياس من خدمنا
نفنقسو عليهم بشدة، بل نتعلم العفو عن إساءاتهم ...
كذلك لم يخجل بولس من أن يدعو العبد إينه وأحشائه وأخاه ومحبيه، فيليب بنا الا
نخجل منهم^(٦).

ولماذا أقول بولس ١٩ فإن رب بولس لم يخجل من أن يدعونا نحن عبيده لإخوته ...
ليرى كيف كرمتنا فدعانا عبيده وإخوته وأصدقاءه ووارثين معه وأتينا نظهر بجواره
ونحسب عاملين معه، بل أن السيد نفسه يعمل ليكون عبداً ! إسمع وأرتعد ١١).

٦- بولس يلقى عنه ...

فإن كنت تحسبني شريكاً فأقبله نظيرى^{١٧}
إننى أحسب أنسيموس كأنه نفسى، لذلك أطلب أن تقبله إليك دون أن يرد إليك ما قد
سرقه منك أو ظلمك فيه.

فإذ حسبته شريكى فى الإيمان، فإننى أقبل أن أكون شريكاً فى إيفاء ماعليه حتى فى
فترة ما قبل إيمانه ... إنه نظيرى فأحسبنى عوضاً عنه. ضامناً له وموفاً لك ماعليه إذ
يقول له " ثم إن كان قد ظلمك بشئ أو لك عليه دين فأحسب ذلك على^{١٨}.

هذا التعهد أكيد إذ " أنا بولس كتبت بيدى أنا أوفى حتى لأقول لك إنك مديون لى
بنفسك أيضاً^{١٩} ". فمع أنك مدين لى بحياتك إذ عرفتك طريق الحياة ، لكننى أتعهد أن
أفنى لك بكل ماظلمك به أنسيموس.

٨- ليفرح قلب الرسول بقليمون نفسه
أخيراً يقدم الرسول هذا الدافع الذى يجعل من طلب الرسول أمراً معقولاً، وهو أنه
يريد أن يفرح بقليمون حين يرى ثمره المتزايد ومحبة الفائقة حتى للبعد اللص الهارب
... إنه يريد أن يبتهج به فى الرب بتنفيذه لوصايا الرب^(٧).

(٦) راجع أيضاً 8: 32 Const. of the holy apostles

(7) Cf. Augustine : On christian doctrine 1 : 33.

" نعم أيها الأخ ليكن لى فرح بك فى الرب . أرح أحشائى فى الرب "٢٠ إذ أنا
والتى بإطاعتك كتبت إليك عالماً أنك تفعل أيضاً أكثر مما أقول ٢١ ."

+ + +

٤- الختام

" ومع هذا أعدد لى أيضاً منزلاً لأننى أرجو أننى بصلواتكم سأوهب لكم "٢٢ . يسلم
عليك أبفراس المأسور معى فى المسيح يسوع "٢٣ . ومرقس وأرسترخس وديماس
ولوقا العاملون معى "٢٤ . نعمة ربنا يسوع المسيح مع روحكم أمين ٢٥ "

يختم الرسول ورسائله المتأججة بالحب بالآتى:

١- يطلب إعداد منزل له ، وكأنه لاينتظر رداً فى أمر أنسيموس إذ يثق من طاعة
فليمون ومحبيه ... لكنه يرجو بصلواته أن يهبه الله الخروج من السجن فيحضر إليه.
٢- يقدم له سلام الخدام العاملين معه، ولعله فى ذكرهم أستشفاع بهم فى أمر
أنسيموس. كما يحمل وحدة الكنيسة الجامعة ومحبة الخدام لبعضهم البعض ومساندتهم
لبعضهم البعض فى الخدمة وهم:

(أ) أبفراس: راجع تفسير كو ٤ : ١٢. وهو يدعو المأسور معى لا فى السجن بل
فى المسيح يسوع. لقد قيل أن يسجن مع الرسول ... هذا السجن ليس من أجل بولس
ولايشغلهم فى شئ بل يذكرهم بقبولهم نير المسيح ومحبتهم لأسر الرب العذاب.
(ب) مرقس: يقول عنه أيرونيوموس أنه مارمرقس الإنجيل.
(ج) أرسترخس

(د) ديماس: الذى ترك بولس فى أسره الثانى (٢تى ٤ : ٢٤).

(هـ) لوقا: الإنجيلى كاتب أعمال الرسل.

٣- وأخيراً يقول ذهبى الفم (أنه ختم رسالته بصلابة، التى هى أعظم شئ نافع،
والتى هى حياة أرواحنا) إذ قال "نعمة ربنا يسوع المسيح مع روحكم أمين".
هذه النعمة التى يمنحها الرب يسوع ، والتى تعمل فى القلب فيمتلئ حباً نحو
الجميع ، وهى التى تربط المؤمن بالرب يسوع مصدر حياته، وتربطه مع أخوته فى

وحدانية الروح برباط عائلي سماوى، وهى التى تستند الراعى والرعية فى كل عمل صالح لهذا بدأ بها الرسول سلامه الإقتحاضى وختم بها رسالته.

ليعطنا الرب أن نستند على نعمته فى حديثنا وكتابنا وصمتنا وأعمالنا وكل تصرفاتنا إذ بدونها لا يتقدس عمل ما.

أقوال القديس يوحنا ذهبى الفم ترجمتها الأئمة فوزية عبده عن:

St John Chrysostom : Homilies on Philemon.

صدر عن هذه السلسلة

العهد الجديد

١- متى	٢- مرقس	٣- لوقا
٤- رومية	٥- أفسس	٦- تسالونيكى الأولى
٧- تسالونيكى الثانية	٨- تيموثاوس الأولى	٩- تيموثاوس الثانية
١٠- تيطس	١١- فليمون	١٢- العبرانيين
١٣- يعقوب	١٤- بطرس الأولى	١٥- بطرس الثانية
١٦- رسائل يوحنا الرسول	١٧- رسال يهوذا	١٨- رؤيا يوحنا اللاهوتى

أسفار العهد القديم

١- التكوين	٦- القضاة	١١- المزمير	١٦- يونس	٢١- حبقوق
٢- الخروج	٧- راعوث	١٢- أشعيا	١٧- عاموس	٢٢- حجي
٣- اللاويين	٨- صموئيل الأول	١٣- حزقيال	١٨- عوبديا	٢٣- زكريا
٤- العدد	٩- صموئيل الثانى	١٤- نشيد الأنشيد	١٩- يونس النبى	٢٤- ملاخى
٥- يشوع	١٠- أسنبر	١٥- هوشع	٢٠- ناحوم	٢٥- الجامعة

يطلب من

كنيسة مارجرس أسبورتج - الإبراهيمية - الإسكندرية.
كنيسة مارمرقس والأببا بطرس - سيدى بشر - الإسكندرية.
مكتبة مارمرقس بالأببا رويس - العباسية - القاهرة.

Bibliotheca Aevadina



0289910

الشن ٣٥ قرش